



PATIENT & CAREGIVER EDUCATION

# Acetaminophen and Codeine

## Marcas estadounidenses

Capital® and Codeine; Tylenol® with Codeine No. 3; Tylenol® with Codeine No. 4

## Marcas canadienses

ratio-Emtec-30; ratio-Lenoltec; Triatec-30; Triatec-8; Triatec-8 Strong; Tylenol Elixir with Codeine; Tylenol No. 1; Tylenol No. 1 Forte; Tylenol No. 2 with Codeine; Tylenol No. 3 with Codeine; Tylenol No. 4 with Codeine

### Advertencia

- Este medicamento contiene acetaminofén en su composición. Se han informado problemas hepáticos muy graves, y hasta mortales, como la necesidad de un trasplante de hígado con el uso del acetaminofén. La mayoría de las veces, los problemas hepáticos se presentaron en personas que tomaban más de 4,000 miligramos de acetaminofén por día. Además, las personas que tenían problemas hepáticos a menudo utilizaban más de 1 medicamento que contenía acetaminofén. Hable con su médico.
- Algunos niños han padecido problemas respiratorios graves y, en ocasiones, mortales, durante el uso de codeína luego de una cirugía de extracción de amígdalas o adenoides. No lo administre a un niño que se haya sometido a una cirugía de amígdalas o adenoides. Consulte al pediatra de su hijo.

### ¿Para qué se usa este medicamento?

- Este medicamento se utiliza para aliviar el dolor.
- Este medicamento se le puede administrar por otras razones. Comuníquese con el proveedor de salud médica.

### ¿Qué debo informar al médico ANTES de tomar este medicamento?

- Si es alérgico al acetaminofén, la codeína o cualquier otro componente de este medicamento.
- Si es alérgico a algún medicamento como este, a otros medicamentos, alimentos o sustancias. Informe a su médico acerca de esta alergia y qué síntomas ha presentado, tales como, sarpullido; urticaria; comezón; falta de aire; sibilancia; tos; inflamación de la cara, los labios, la lengua o la garganta o cualquier otro síntoma.
- Si tiene alguno de los siguientes problemas de salud: afecciones pulmonares graves como asma o dificultad para respirar, altos niveles de dióxido de carbono en la sangre, o bloqueo o estrechamiento intestinal o estomacal.
- Si toma alguno de los siguientes medicamentos: buprenorfina, butorfanol, nalbufina o pentazocina.

*Esta no es una lista de todos los medicamentos o trastornos que pueden interactuar con este medicamento.*

*Informe a su médico y farmacéutico acerca de todos los medicamentos que tome (sean estos recetados o de venta libre, productos naturales, vitaminas) y los trastornos que tenga. Debe verificar que sea seguro para usted tomar este medicamento junto con todos sus otros medicamentos y trastornos. No empiece, detenga ni modifique la dosis de ningún medicamento sin consultar antes al médico.*

## **¿Qué debo tener en cuenta al usar este medicamento?**

### **Todas las presentaciones:**

- Informe al dentista, cirujano u otro personal médico que usa este medicamento.
- Evite conducir, realizar tareas o actividades que requieran de su atención completa hasta que vea cómo lo afecta este medicamento.
- Para reducir la probabilidad de sentirse mareado o perder la conciencia, levántese lentamente después de unos pocos minutos cuando se siente o se recueste. Tenga cuidado al subir las escaleras.
- Este medicamento puede producir dependencia con el uso prolongado.
- Si ha estado tomando este medicamento durante un período largo o en dosis altas, es posible que no surta efecto y que deba tomar dosis más altas para lograr el mismo efecto. Esto se conoce como tolerancia. Llame al médico si este medicamento deja de surtir efecto. No tome más de lo que indicaron.
- Si ha estado tomando este medicamento de manera habitual y deja de tomarlo en forma repentina, es posible que tenga síntomas de abstinencia. No deje de tomar este medicamento de forma repentina sin consultar al médico. Dígale a su médico si tiene algún efecto secundario.
- Evite otras fuentes de acetaminofeno. Una sobredosis puede causarle graves problemas.
- Este medicamento puede afectar ciertas pruebas de laboratorio. Informe al médico y a los bioquímicos que está tomando este medicamento.
- Hable con su médico antes de utilizar otros medicamentos y productos naturales que retarden sus acciones.
- Evite el consumo de cerveza, vino y licor.
- No utilice este medicamento junto con otros medicamentos fuertes para aliviar el dolor o si está utilizando un parche para aliviar el dolor. Consulte primero al médico.
- Tenga cuidado si tiene deficiencia de G6PD. Puede desarrollar anemia.
- Llame a su médico de inmediato si toma más de 4000 mg (miligramos) de acetaminofén en un día, aunque se sienta bien.
- Si tiene 65 años de edad o es mayor, use este medicamento con cuidado. Puede provocarle más efectos secundarios.
- Informe a su médico si está embarazada o tiene intención de embarazarse. Tendrá que hablar acerca de los riesgos y beneficios de utilizar este medicamento mientras esté embarazada.
- El uso a largo plazo de este medicamento durante el embarazo podría causar dependencia en el nonato o recién nacido. Hable con el médico.

- Informe a su médico si está amamantando a su bebé. Tendrá que hablar acerca de si hay riesgos para el bebé.

### **Tabletas:**

- Si es alérgico a los sulfitos, consulte al proveedor de salud médica. Algunos productos contienen sulfitos.

### **Razones por las que debe llamar a su médico de inmediato.**

**ADVERTENCIA/PRECAUCIÓN:** *A pesar de que es muy poco frecuente, algunas personas pueden sufrir efectos secundarios muy graves, que causen incluso la muerte, al tomar un medicamento. Si presenta alguno de los siguientes signos o síntomas que puedan estar relacionados con un efecto secundario muy grave, infórmelo a su médico o busque asistencia médica de inmediato:*

- Síntomas de una reacción alérgica tales como sarpullido; urticaria; comezón; piel inflamada, con ampollas o descamada con o sin fiebre; silbido en el pecho; opresión en el pecho o la garganta; problemas para respirar o hablar; ronquera inusual; o hinchazón de la boca, el rostro, los labios, la lengua o la garganta.
- Síntomas de problemas en el hígado como orina oscura, cansancio, falta de apetito, malestar o dolor estomacal, heces de color claro, vómitos o piel o ojos amarillentos.
- Mareos severos o desmayos.
- Cambio notable en la habilidad de pensar lógica y claramente.
- Estreñimiento severo.
- Se siente muy cansado o débil.
- No puede orinar o notó un cambio en la cantidad de la orina.
- Fiebre o escalofríos.
- Dolor de garganta.
- Cambios de humor.
- Severo dolor de cabeza.
- Dificultad para respirar, respiración lenta o superficial.
- Contusión o hemorragia fuera de lo común.
- Cambio en la vista.
- Puede producirse una reacción cutánea grave (síndrome de Stevens-Johnson/necrólisis epidérmica tóxica). Puede ocasionar problemas de salud graves que no desaparecen y, en ocasiones, la muerte. Obtenga ayuda médica de inmediato si presenta signos como enrojecimiento, inflamación, ampollas o descamación de la piel (con o sin fiebre); enrojecimiento o irritación en los ojos; o heridas en la boca, la garganta, la nariz o los ojos.

### **¿Qué otros efectos secundarios tiene este medicamento?**

*Todos los medicamentos pueden tener efectos secundarios. Sin embargo, muchas personas no tienen ningún efecto secundario o tienen solamente efectos secundarios menores. Llame a su médico o busque asistencia médica si le molesta alguno de estos efectos secundarios o no desaparece:*

- Estreñimiento.
- Mareos.
- Somnolencia.
- Dolor abdominal.
- Náusea o vómito.

*Estos no son todos los efectos secundarios que podrían ocurrir. Si tiene preguntas acerca de los efectos secundarios, llame al médico. Llame al médico para que lo aconseje acerca de los efectos secundarios.*

*Puede informar los efectos secundarios al organismo de salud de su país.*

### **¿Cuál es la mejor forma de tomarlo?**

*Tome este medicamento según las indicaciones de su médico. Lea y siga al pie de la letra la dosificación que se indica en la etiqueta.*

### **Todas las presentaciones:**

- Tome este medicamento con o sin alimentos. Se debe tomar con alimentos si produce malestar estomacal.
- Beba mucho líquido que no contenga cafeína, a menos que el médico le indique no beber mucho líquido.
- Lleve un registro del control del dolor.

### **Líquido:**

- Mida cuidadosamente las dosis del líquido. Utilice el medidor que viene con el medicamento. Si no hay uno, pídale al farmacéutico una jeringa oral, gotero, cuchara de administración de medicamentos o bien, un vaso para medicamentos (solo para niños mayores).

### **Líquido (suspensión):**

- Agite bien antes de usar.

### **¿Qué hago si se me olvida tomar una dosis?**

- Si toma este medicamento con regularidad, tome la dosis que falta tan pronto como lo recuerde.
- Si ya casi es hora de la dosis siguiente, sátese la dosis faltante y continúe con el horario habitual.
- No tome dos dosis al mismo tiempo ni tome dosis adicionales.
- Muchas veces este medicamento se toma según sea necesario. No lo tome con una frecuencia mayor a la indicada por el médico.

### **¿Cómo debo conservar este medicamento?**

- Conserve a temperatura ambiente.
- Proteja de la luz.
- Mantener en un lugar seco. No conservar en un baño.
- Mantenga todo medicamento fuera del alcance de los niños y las mascotas.

- Pregunte al farmacéutico cómo se deben desechar los medicamentos no utilizados.

### **Afirmaciones generales**

- Si sus síntomas o trastornos no mejoran o si empeoran, llame al médico.
- No comparta su medicamento con otras personas ni tome el medicamento de ninguna otra persona.
- Lleve consigo una lista de todos los medicamentos que toma (recetados, productos naturales, suplementos, vitaminas, medicamentos que obtuvo sin receta). Entregue esta lista al médico.
- Hable con su médico antes de comenzar a tomar cualquier medicamento, ya sea uno recetado o sin receta, productos naturales o vitaminas.
- Algunos medicamentos pueden tener otro folleto informativo para el paciente. Si tiene alguna pregunta sobre este medicamento, hable con su médico, farmacéutico u otro proveedor de atención médica.
- Si cree que ha habido una sobredosis, llame al centro de toxicología local o busque atención médica de inmediato. Prepárese para responder qué se ingirió, qué cantidad y cuándo.

### **Exención de responsabilidad y uso de la información del consumidor**

*No se debe utilizar esta información para decidir si se debe tomar este medicamento o cualquier otro. Solamente el proveedor de atención médica tiene el conocimiento y la capacitación para decidir qué medicamentos son adecuados para un paciente específico. Esta información no recomienda ningún medicamento como seguro, eficaz o aprobado para tratar a ningún paciente o enfermedad. Es solamente un breve resumen de información general sobre este medicamento. NO incluye toda la información sobre los usos, las instrucciones, las advertencias, las precauciones, las interacciones, los efectos secundarios o los riesgos posibles que podrían aplicarse a este medicamento. Esta información no constituye asesoramiento médico específico y no reemplaza la información que usted recibe de su proveedor de atención médica. Debe hablar con el proveedor de atención médica para obtener información completa sobre los riesgos y los beneficios de tomar este medicamento.*

### **Copyright**

*Registrados todos los derechos © 2014 Clinical Drug Information, LLC y Lexi-Comp, Inc.*

Si tiene preguntas o inquietudes, consulte a su médico, enfermero/a u otro integrante de su equipo de atención médica. Puede encontrarlos de lunes a viernes de 9:00 a 17:00 en el \_\_\_\_\_ . Después de las 17:00, los fines de semana y días festivos, llame al \_\_\_\_\_ . Si no figura ningún número, o si no está seguro, llame al (212) 639-2000.

Acetaminophen and Codeine

Printed on February 1, 2015, 6:27 pm [L-5552-es]